

# Thorner Zeitung.



Erscheint wöchentlich sechs Mal Abends

mit Ausnahme des Montags.

Als Beilage: „Illustrirtes Sonntagsblatt“ und illustrirter

„Zeitung.“

Abo-nements-Preis für Thorn und Vorstädte, sowie für Podgorz, Modor und Culmsee frei ins Haus vierteljährlich 2 Mark. Bei allen Postanstalten des deutschen Reiches 2 Mark 50 Pf.

Begründet 1760.

Redaktion und Expedition Bäckerstr. 39.

Fernsprech-Anschluß Nr. 75.

Anzeigen-Preis: Die gespaltenen Corpus-Zeile oder deren Raum 10 Pf. — Annahme bei der Expedition und in der Buchhandlung Walter Lambeck, Fernsprech-Anschluß Nr. 81, bis zwei Uhr Mittags. Für Moder bei Herrn Werner, Lindenstr. 12 für Podgorz bei Herrn Grahlow und Herrn Kaufmann R. Meyer; für Culmsee bei Herrn Kaufmann P. Haberer. Auswärts bei allen Annoncen-Expeditionen.

Nr. 199.

## Abonnement-Einladung.

Für den Monat September eröffnen wir ein einmonatliches Abonnement auf die

## „Thorner Zeitung“

und kostet dieselbe incl. ihren werthvollen Beilagen „Illustrirtes Unterhaltungsblatt“ u. „Zeitung“ bei der Expedition 0,67 Mark und bei den Postanstalten 0,84 Mark.

Für Culmsee und Umgegend nimmt Herr Kaufmann P. Haberer in Culmsee Bestellungen entgegen.

Die Expedition der „Thorner Zeitung.“

## Deutsches Reich.

Der Kaiser ist am Mittwoch früh in Reinhardtsbrunn eingetroffen. Herzog Alfred befindet sich ebenfalls daselbst, während sein Sohn, Prinz Alfred, in Oberhof weilt.

Herzog Ernst von Sachsen-Coburg-Gotha ist, wie bereits berichtet, am Dienstag Spätabend um 11½ Uhr verschieden.

Der Herzog Alfred von Edinburgh hat an den Bürgermeister Liebetrau in Gotha folgendes Telegramm gerichtet: „Tief betrübt zeige ich Ihnen und der Bürgerschaft an, daß heute mein heiligster Onkel nach mehrwöchigem Krankenlager verschieden ist.“ Ein gleiches Telegramm hat der Herzog auch an den Bürgermeister Muthr in Coburg gerichtet. Es ist eine dreiwöchige Landestrauer angekündigt. Am Mittwoch fand die Aufbahrung der Leiche im Schloß zu Reinhardtsbrunn statt. Heute, Donnerstag, wird eine Familienandacht abgehalten. Freitag wird der Sarg öffentlich ausgestellt. Montag früh begiebt sich der Leichenkondukt nach dem Bahnhof Schnepfenthal und von dort mittels Extrazuges nach Coburg, von wo aus die Überführung nach der Moritzkirche erfolgt, in welcher um 12 Uhr die Beisetzungsfeier stattfindet.

Am Sonnabend wird in Gotha der Landtag zur Eidesleistung zusammentreten.

Die Regierung hat als Nachfolger des Verstorbenen der nächst berechtigte Agnat — die Ehe des Herzogs war kinderlos — bisherige Herzog Alfred von Edinburgh, Sohn der Königin von England und des Prinzgemahls Albert von Sachsen-Coburg-Gotha, jüngerer Bruders des Dähnigeschiedenen angetreten. Die Zeitungsnachricht, daß derselbe seinem Erbrechte zu Gunsten seines ältesten Sohnes, des Prinzen Alfred, entsagt habe, ist inzwischen von Gotha aus als unbegründet bezeichnet worden. Herzog Alfred ist am 6. August 1844 zu Windox geboren und seit dem 23. Januar mit der Großfürstin Maria, Schwester des Kaisers von Russland, verheiratet.

## Baleska

oder:

### Die Tochter des Stadthauptmannes.

Original-Roman aus der Geschichte Russlands

von Wilhelm Kočí.

(19. Fortsetzung.)

„Und die Beispiele in den höchsten Kreisen wirkten Verderben bringend bis in die niedrigsten Schichten des Volkes. Das Beamtenthum, daß sich zu einer besonderen Kaste ausbildete, ist gleichsam völlig losgetrennt von der Nation. Voll Dünkel auf ihre Macht bleiben die Beamten dem Volke fremd und sind ihm wegen ihrer häufig genug hervortretenden Feilheit, Bestechlichkeit und Gewaltthätigkeit tödlich verhaft. Beamtenhierarchie und Adel haben sich verschwistert, das Volk auszusaugen und niederzutreten. Erpressungen und Bedrückungen sind an der Tagesordnung, der Bauer, dem die sogenannte Aufhebung der Leibeigenschaft nichts geholfen, leidet unter der Last der Steuern und arbeitet nur so viel, um nicht zu verhungern, denn er weiß, daß jede Mehrarbeit, jeder Gewinn in die unersättliche Steuerkasse fließt. Das ganze Land von oben bis unten ist zerfressen von sittlicher Fäulnis und durch und durch morisch: in den Volkskreisen grassiert die Brandweinpest, und in den höheren Kreisen die Pest der Unzucht, der Intrigen, der Feilheit. Das einzige Gesetz ist die Willkür — und die einzige Frage, die auf allen Lippen mit verbissenem Zingrinn zittert, heißt: Wie lange sollen diese Zustände noch dauern?“

„Es war nichts neues, was der Redner seinen Zuhörern vortrug, aber trotzdem fielen seine Worte wie elektrische Funken in ein Bündel dünnen Strohs; allen war die Geschichte des russischen Volkes und seiner Leiden bekannt; neu war es aber, daß diese Jammerbilder in der Hauptstadt des Reiches in einer Versammlung mit nackten Strichen gezeichnet und gegeißelt wurden, daß das, was man bisher nur zu flüstern gewagt, jetzt offen ausgesprochen und in Tausenden von Flugblättern gedruckt und im Lande verbreitet wurde. Und wie wurde es gesprochen! Der Vortrag des maskierten Redners, dessen Name zwar nicht bekannt war, der aber als die Seele der ganzen gewaltigen Bewegung galt, war von jener dämonisch-hinreißenden Wirkung, welche die

Vom Besuch des Prinzen Heinrich v. Preußen bei den italienischen Flottenmanövern wird aus Rom gemeldet: König Humbert, Prinz Heinrich und der Kronprinz von Italien trafen Dienstag an Bord der „Savoia“ vor Gaeta ein, wurden daselbst lebhaft begrüßt und begaben sich an Bord eines Torpedobootes, um die zur Vertheidigung des Golfs von Gaeta errichteten Befestigungen zu besichtigen. Abends wohnten die hohen Herrschaften dem Nachtmarsch der Flotte an Bord der „Savoia“ bei. Zahlreiche Personen brachten Nachts in illuminierten Barken den Fürsten eine glänzende Ovation dar und begrüßten sie mit Hochrufen auf Italien, Deutschland und den Dreibund. Mittwoch Abend sollte die Rückkehr nach Spezia stattfinden.

Marinefordern gen. Die „Nordd. Allg. Ztg.“ schreibt: „Die auch neuerdings durch die Presse gehenden Nachrichten von dem Bestehen der Absicht, im Zusammenhang mit der Steuerreform im Reiche mit bedeutenden Marineforderungen an die gesetzgebenden Faktoren heranzutreten, sind wir in der Lage, auf das Bündigte als unrichtig zu bezeichnen.“

Der preußische Minister des Innern hat angeordnet, daß in Zukunft sämtliche wegen Gefährdung der öffentlichen Ruhe, Sicherheit und Ordnung von den Polizeihöfern verfügbaren Ausweisungen lästiger Ausländer aus dem preußischen Staatsgebiet nicht nur im Regierungs-Amtsblatt des Bezirks, sondern außerdem in dem königl. preußischen Zentral-Polizeiblatt bekannt zu machen sind. Außer den Ausweisungen aus Preußen werden in das Zentralblatt auch die im Zentralblatt für das Deutsche Reich veröffentlichten Ausweisungen aus dem Reichsgebiet aufgenommen werden. Damit die Namen der Ausgewiesenen leichter aufgefunden werden können, wird jährlich ein alphabetisches Verzeichniß sämtlicher Ausgewiesenen, und zwar zugleich mit dem Jahresregister für das Zentralblatt, aber gesondert von diesem, aufgestellt werden. Hieron sind die Regierungs- und Oberpräsidenten in Kenntniß gesetzt worden mit dem Erfuchen, daß Sorge zu tragen, daß die zur Veröffentlichung bestimmten Ausweisungen aus Preußen jedesmal unverzüglich der Redaktion des Zentral-Polizeiblattes mitgetheilt werden.

Saatenstand in Deutschland Mitte August sind nach der Zusammenstellung des kaiserlichen Stat. Amtes, die für die einzelnen Staaten und Landesteile im Reichsanzeiger veröffentlicht wird, die Noten folgende: (Nr. 1 bedeutet sehr gut, 2 gut, 3 mittel, 4 gering, 5 sehr gering, die Zwischenstufen sind durch Dezimalen bezeichnet) Winterweizen 2,8, Sommerweizen 3,2, Winterspelz 2,7, Sommerspelz —, Winterroggen 2,6, Sommerroggen 2,9, Gerste 3,1, Hafer 3,9, Kartoffeln 2,5, Klee und Luzerne 3,8, Wiesen 3,2.

Die Tabakfabrikatsteuer. Der Verein deutscher Tabakfabrikanten stellt, wie mitgetheilt wird, gegenwärtig Erhebungen darüber an, in welcher Weise die auf Grund der Finanzministerkonferenz zu erwartende Tabakfabrikatsteuer auf Konsum und Industriebetrieb wirken würde, um dadurch zuverlässiges Material zur Bekämpfung der genannten Steuer zu gewinnen. In Interessentreffen erwartet man von einer Erhöhung der Tabaksteuer einen erheblichen Rückgang des Konsums.

Köpfe entflammt und unwillkürlich in die Faust das Dolchmesser drückt. Die Stimme rollte gedämpft durch den Saal, aber zischend bohrte sie sich in jedes Herz, und der Beifall, den die Lippen der Zuhörer nicht äußern durften, sprühte haßglühend aus allen Augen.

„Wie lange sollen diese Zustände dauern?“ fuhr der Redner fort. „Das russische Volk ist eben so wenig ein an sich schlechtes, als ein unschönes Volk, aber man hat es schlecht und unschön zu machen geträchtet! Auch in uns lebt, noch von der Nomadenzeit her, nicht ein knechtischer, sondern ein entschieden freiheitlicher Sinn. Seit Jahrhunderten sucht man vergeblich denselben auszurotten; das Volk verstand es zwar nicht, das Auflegen eines furchtbaren Joches abzuwehren, aber nie ließ es sich herbei, dieses Joch als nothwendig oder als gut anzuerkennen; knirschend beugte sich jeder einzelne, doch nur soweit, als eben die Gewalt reichte; wo irgend möglich, ward wenigstens passiver Widerstand geleistet. Die Beamten, welche irgend welche Regierungsbefehle zu vollziehen haben, empfinden dies zur Genüge, häufig aber ging der passive in aktiven Widerstand über.“

„Und wenn wir, die Nihilisten, entschlossen sind, diesen Widerstand zu organisieren, so wundert sich die Welt über unser Vorgehen, — als wenn unser Wollen und Handeln nicht die natürliche Folge vieler, seit einem Jahrhundert geschaffener naturwidriger Zustände wäre!“

„Unsere Aufgabe ist die Zerstörung der gegenwärtigen ökonomischen Organisation und Ungleichheit, denn sie ist die Quelle aller Übel. Und nur auf dem Wege der Gewalt können wir dieses Ziel erreichen. Dolch und Revolver sind unsere Waffen und Tod und Verderben schwören wir den Henkern des russischen Volkes!“

Ein fast lautes Gemurmel durchlief bei diesen Worten die Versammlung und hunderte von Händen ballten sich zu Fäusten.

„Nieder mit den Tyrannen! Vor allem falle die Geheimpolizei, das slach- und hassenwürdigste Institut, das überhaupt denkbar ist. Wesenow, der Chef der Gendarmerie, und Nakow, der Stadthauptmann, bei deren Name jeder Russe erzittert, — sie fallen! Sie, die Gebieter über Leben und Tod, die Tausende in feuchte Kerker, nach Sibirien und in den Tod gehezt, sie sind Lodeskandidaten! Und mit ihnen fallen ihre Agenten, die Blut-

Beim Reichskanzleramt besteht, der „Hamb-Börsen.“ zufolge, die Absicht, den deutschen Schiffbau resp. den Bau für deutsche Reedereien der staatlichen Kontrolle zu unterwerfen. Die Handelskammern deutscher Seestädte sind zu Gutachten aufgefordert.

Kaiser Wilhelm trifft zu den ungarischen Manövern in Guens, nach dem offiziellen Programm, am 17. September ein und begiebt sich am 21. zur Jagd nach Mahacs. Am 26. früh trifft der Kaiser in Schönbrunn ein, von wo er Abends abreist.

Zu den Beerdigungsfeierlichkeiten für den Herzog Ernst von Coburg-Gotha wird sich auch eine starke Deputation des 7. Kürassierregiments (Halberstadt) nach Coburg begeben. Das thüringische Infanterieregiment Nr. 95, dessen Chef Herzog Ernst gemeinsam mit dem Herzog Georg von Sachsen-Meiningen war, garnisonirt bekanntlich in Gotha, Coburg und Hildburghausen.

Über den Rücktritt des Kriegsministers von Kaltenborn-Stachau verlautet, daß derselbe erst im Spätherbst erfolgen würde, da er noch mit umfassenden organisatorischen Arbeiten, welche aus der neu bewilligten Militärvorlage entstanden, beschäftigt ist.

Keine Erhöhung des Packtpostos. In den „Berl. Pol. R.“ wurde bekanntlich vor einiger Zeit die Erhöhung des Packtpostos warm befürwortet, und die „Nordd. Allg. Ztg.“, die man in diesem Falle als das Sprachrohr des Generalpostmeisters ansehen mußte, hatte diesen Plan scharf bekämpft. Auf eine von der Berliner Zeitung „der Geschäftsfreund“ dieserhalb an das Reichspostamt gerichtete Anfrage ist von Herrn von Stephan eine Antwort zugegangen, worin es wörtlich heißt: „daß eine Abänderung des Tarifes für das Packporto nicht beabsichtigt wird. Die in dieser Beziehung unauffindenden Gerüchte entbehren der Begründung.“

Die überseeische Auswanderung aus dem Deutschen Reich über deutsche Häfen, Antwerpen, Rotterdam und Amsterdam umfaßte im Juli d. J. 8187 Personen gegen 9119 im Juli 1892. Außer den deutschen Auswanderern wurden über deutsche Häfen noch 9851 Angehörige fremder Staaten befördert.

In Steuerache hat, wie die „Köln. Ztg.“ mittheilt, das Amtsgericht zu Wermelskirchen die Beschagnahme sämtlicher Geschäftsbücher eines Geschäftsmannes, dessen Steuerdeklaration beanstandet worden war, verfügt.

Zum deutsch-russischen Zollkriege. Wie das „Herald-Bureau“ aus Petersburg meldet, hat die russische Regierung Delegierte nach Österreich, Italien und Frankreich entsandt mit dem Auftrage, in diesen Staaten Handelsbeziehungen anzuknüpfen, damit russisches Getreide mit Umgebung der deutschen Grenze ansgeführt werden könne. Die Kalamität ist in Russland wirklich recht ernst. Was nutzt den russischen Landwirthen ihre vorzügliche Ernte in diesem Jahre, wenn sie absolut keinen Absatz dafür finden, zudem sind die Preise noch äußerst niedrige und sinken noch immer mehr. Um diesem letzteren Umstand vorzubeugen, hat das russische Finanzministerium eine größere Konferenz zusammenberufen; es sollen weitere Maßregeln zur Aufrech-

hunde in Rostow, Charkow, Taganrog und Pultawa. Und wenn das Blut dieser Volkshener unsere Dolche geröltet, dann soll die Regierung vor uns, der geheimen Nationalregierung, erzittern; dann soll sie spüren, daß wir eine Macht sind, mit der gerechnet werden muß! Wir erwarten keine Reformen und glauben an keine Versprechungen; jede Rücksichtnahme wäre Schwäche, — Gewalt ist die Parole und unser Weg geht nur über die Leichen unserer Peiniger und über die Trümmer des Absolutismus und des Despotismus. Tausende von Flugblättern, Plakaten und Zeitungen werden unsere Ideen und Ziele ins Volk tragen, — und ohnmächtig wird die Regierung trotz aller Mittel uns gegenüber stehen; wir werden die Kerkerporten erbrechen und die Ketten sprengen, in die man die politischen Gefangenen geschmiedet, und man wird es nicht wagen, die zu verrathen und zu denunzieren, welche unsere Henker niedergestoßen, weil man uns, die Nihilisten, die Rächer, die geheimen Behörde fürchtet, und man wird, wenn einer der unsrigen vor Gericht gestellt wird, es nicht wagen, ihn zu verurtheilen, weil wir das Volk, das Volksbewußtsein und — ich sage es mit Genugthuung — viele Beamte hinter uns haben. Unsere letzte Kundgebung hat gezeigt bis ins Kabinett des Zaren. Man fahndet nach dem Urheber der Proklamation, nach mir, und der Polizeimeister Nakow hat Himmel und Hölle in Bewegung gebracht, „das Haupt der Revolutionäre“ zu fassen und mit Beweisstücke dem Zaren überliefern zu können. Der Thor! —

Ein scharfer, sgriller Ton durchgellte plötzlich den Saal: es war das elektrische Warnungssignal des draußen stehenden Wächters, und zugleich durchtönte der laute Ruf des Sprachrohrs die Stille: „Nakow naht!“

Man sah noch, wie der Redner bei Nennung dieses Namens leicht zusammenzuckte, — im nächsten Augenblicke herrschte völlige Finsternis in dem Saale; niemand sprach ein Wort und in 2 Minuten hatten alle schweigend, mit der Rechten den Dolchgriff umklammernd, durch die Tapetenhüren den Saal verlassen.

XI.

Baleska stand, mit den Handflächen auf die Tischplatte gestützt, vor einer brodelnden Kaffeemaschine und betrachtete, scheinbar in Gedanken verloren, die Bläschen, welche sich an der Innenfläche der Glaskugel bildeten, und atmete den angenehm

erhaltung der Getreidepreise und zur Erleichterung der Lage der Landwirtschaft berathen werden. Zur Theilnahme an dieser Konferenz, als deren Präses der Adjunkt des Finanzministers Antonowitsch fungiren wird, sind telegraphisch nach Petersburg berufen worden die Präsidenten der Kamerahöfe von Orel, Kijew, Pensa und Radom, die Chefs der Kontore und Filialen der Reichsbank einer Reihe von Städten, und die Präsidenten einer Anzahl Gouvernements- und Kreis-Landschaftsamter.

## A u s l a n d .

### O s t e r r e i c h - U n g a r n .

Die Repräsentanten derjenigen galizischen Bezirke, in welchen jetzt die großen Männer abgehalten werden sollen, wandten sich auf telegraphischem Wege an das Ministerium des Innern mit der Bitte, dahin wirken zu wollen, daß die Männer wegen der rapiden Ausbreitung der Cholera definitiv abgesagt werden mögen. Die Cholera tritt bereits in den Bezirken Koszovo, Voradenska, Radworna, Sniatyn, Kolomea, Brzecko, Limanova, Rawa Sokal auf. Die Sterblichkeit beträgt 80 Prozent.

### I t a l i e n .

Die Erregung über die Vorfälle in Aigues-Mortes hat sich jetzt so ziemlich gelegt. In Neapel hat der Provinzialrath 10000 Frs. für die Familien der getöteten Italiener bewilligt. Der französische Minister des Auswärtigen hat dem italienischen Botschafter erklärt, daß in Aigues-Mortes zahlreiche Verhaftungen vorgenommen seien, und ihn ersucht, die Namen der Opfer anzugeben, damit er die Auszahlung der Entschädigungen anordnen kann. Gegen den Bürgermeister von Aigues-Mortes sei strenge Untersuchung eingeleitet. Ein Abschiedsgesuch könne der Minister aber nicht annehmen, weil er den Bürgermeister für unentbehrlich halte.

### G r o ß b r i t a i n i e n .

Vom Bergarbeiterstreik. In London wurde am Dienstag die Konferenz der Bergarbeitervereinigung von Großbritannien eröffnet. Es waren 44 Delegierte, welche 232 400 Bergarbeiter vertreten, anwesend. Die Debatten fanden bei verschlossenen Thüren statt. Die Delegierten aus Durham, wo die Bergleute noch arbeiten, sind von der Konferenz ausgeschlossen worden. — Nach einem Telegramm aus Cardiff ist in mehreren Steinkohlengruben daselbst am Dienstag die Arbeit wieder aufgenommen worden. Der Streik in Südwales wird als nahezu beendet angesehen — auf Grund welcher Vereinbarungen, bleibt abzuwarten. — Die Weiber der Streikenden sind, wie stets, noch leidenschaftlicher erregt als ihre Männer. Daß sie in ihren Schürzen das Wurfmaterial für den Angriff herbeischleppen, ist etwas bei englischen Streiks Gewöhnliches. — In Ebbe hat der größte Theil der Bergarbeiter die Arbeit wieder aufgenommen, etwa 9000 Leute sind noch auständig.

### F r a n c e i c h .

Die diplomatischen Verhandlungen über die Meilelei in Aigues-Mortes haben überraschend schnell ihren Abschluß gefunden. Der italienische Botschafter Rehmann hat im Auftrage des italienischen Ministers des Äußern der französischen Regierung folgende Erklärung abgegeben: Infolge der von der französischen Regierung freiwillig beschlossenen Amtsenthebung des Bürgermeisters von Aigues-Mortes, in Würdigung der von dem französischen Kabinett getroffenen freundschaftlichen Anordnungen und indem sie volles Vertrauen in die erfolgreiche und unparteiische Tätigkeit der französischen Behörden hinsichtlich der Bestrafung der Schuldigen setzt, schägt sich die italienische Regierung glücklich, die gegenwärtigen Zwischenfälle in zufriedenstellender Weise für geschlossen anzusehen zu können. Der Ministerpräsident Dupuy hat am Dienstag Nachmittag den Besuch des Präfekten des Départements Gard, welcher das Abschiedsgesuch des Bürgermeisters von Aigues-Mortes überreichte, empfangen. Der ganze unliebsame Zwischenfall würde dann bald zu allseitiger Zufriedenheit beigelegt sein, wenn nun die französische Regierung ihre Pflicht thut und die Schuldigen streng bestraft, thut sie das aber nicht, dann sind die Folgen bei der großen Erregtheit des italienischen Volkes noch gar nicht abzusehen. — Die vollständige Resultate der Wahlen sind nunmehr bis auf drei bekannt. Die Sozialisten und Konservativen haben eine schwere Niederlage erlitten, während die Republikaner in den Hauptwahlen bereits 63 neue Sitze eroberten. Gewählt sind: 315 Republikaner und Radikale, 30 sozialistische Radikale und Sozialisten, 13 Nationalen, 56 Konservative; 164 Stichwahlen sind erforderlich. Außer einigen kleinen Kreisen verließen die Wahlen im ganzen Lande ruhig.

würzigen Dampfkaduft ein, welcher in leichten Dampfwölkchen dem kupfernen Behälter entstieg. Die Spiritusflamme in dem blinlenden Becken leckte mit bläulicher Zunge an dem Kessel, und das Auge der jungen Frau ruhte bald auf dem züngelnden Feuer, bald auf der braunen Substanz, die in der Kugel brodelte. Dann füllte sie zwei kleine türkische Tassen mit dem Getränk und ein kräftiges Aroma durchduftete das Gemach.

Als alles geordnet war, erstieg sie eine teppichbelegte Treppe und trat in das Arbeitszimmer ihres Mannes. Gurbinski, der vor seinem Pulte stand und eifrig mit einer Zeichnung beschäftigt war, bemerkte Valeska's Nahen nicht und fuhr fast erschrocken auf, als sie plötzlich ihre Hände auf seine Schultern legte und sagte: „Du arbeitest ja mit einem Eifer, mein lieber Theodor, als müßtest Du Dich auf ein hochwichtiges Staatsexamen vorbereiten. Komm, der Kaffee ist fertig.“

Der junge Mann lächelte, trat von dem Pulte zurück und folgte seiner Frau ins Wohnzimmer. „Was bedeutet die Zeichnung?“ fragte Valeska, nachdem beide auf dem Sofaplatz genommen und Theodor sich eine Cigarre angebrannt hatte.

„Sie dient als Erklärung zu einem größeren Werke, welches die ökonomische Lage des russischen Volkes, speziell des Bauernstandes behandelt und die notwendigen Reformen anbahnen, wenigstens Mittel und Wege angeben soll, wie die traurige Lage des Volkes aufgebessert werden kann. Ein nicht ganz leichtes Unternehmen,“ setzte er lächelnd hinzu, „aber ich hoffe, mich durch dasselbe in meiner neuen Stellung als Ministerialrath gut einzuführen.“

„Liegst Dir das Wohl und Wehe der Lauer sehr am Herzen?“ warf Valeska scheinbar absichtslos ein.

„Welchem Menschen, der ein Herz im Leibe hat, sollte das Interesse und Mitleid mit diesen Unglücksfällen abgehen? Während die Reichen schwelgen, die Fürsten und Großgrundbesitzer Millionen verprassen und Tausende an Sängerinnen verschwenden, während z. B. der erst sieben Jahre alte zweite Sohn des Thronfolgers einen Hoffstaat hat, der allein an Leitknechten, Kammerdienern, Köchen, Pferden &c. jährlich 64 000 Rubeln verschlingt, darbt und vereinigt das Volk, nicht weil es zu faul ist, sondern weil es sich nach den bestehenden Verhältnissen nicht aus seinem Glende herausarbeiten kann. Ich habe das Land bereist und entgegliche Zustände gefunden. Denke Dir beispielsweise, liebe Frau, ein Dorf bestehend aus morschen Lehmhütten, darin wohnen die befreiten Leibeigenen, und in der Nähe steht der Palast eines Fürsten der früher für die Leute sorgen mußte, weil er ein Interesse

R u s l a n d .

Rußland ergreift weitere Maßregeln, um den Absatz seines Getreides zu erleichtern und dadurch das weitere Sinken der Preise zu verhüten. Jetzt ist die Herabsetzung um 40 Prozent der seit August d. J. bestehenden Eisenbahntarife für Getreide, Mehl und Grüne von allen russischen Eisenbahnen nach österreichischen und rumänischen Grenztransitpunkten verfügt worden. Die österreichischen Bahnen würden die Tarife — so meint man in Petersburg — nach der Schweiz und Italien bedeutend ermäßigen und die Taxen für Ein- und Ausläden, sowie für den Transport auf den Verbindungsstrecken aufheben. Weitere Herabsetzungen der Tarife sollen bevorstehen. — Die russische Regierung befahl, daß die an der deutschen Grenze überflüssig gewordenen Waggons nach der österreichischen Grenze dirigiert werden sollen, sodaß die sich lebhafter gestaltenden Transporte nach Österreich 16 000 Waggons zur Verfügung haben.

### S p a n i e n .

Die Unruhen in den Provinzen sind noch immer nicht beendet. Am Montag gab es in Laguardia (Provinz Bitoria) wiederum Schlägereien. Die Gendarmen wurden mit Steinwürfen angegriffen und schossen auf die Menge, dabei wurde eine Person getötet und andere schwer verwundet. In den Provinzen Biscaya und Navarra dauert die Erregung fort.

### A m e r i k a .

Die Anhänger der Abschaffung der Sklaverei an allen Bill rechnen, wie aus Washington berichtet wird, auf eine Mehrheit von 5 bis 6 Stimmen im Senat und auf eine solche von 30 bis 40 Stimmen in der Repräsentantenkammer.

— In Südamerika wird noch immer lustig fortrevolutionirt. Nach einer Meldung aus Buenos Ayres sind die Insurgenten ohne Schwertstreich in Corrientes eingezogen. Der Gouverneur und die Behörden flüchten nach dem jenseitigen Ufer des Flusses Verena. Der Aufstand verbreitet sich über die ganze Provinz.

### A f r i k a .

Die „Times“ meldet aus Sässibar, daß in einem Fort bei Kisimaju, an der Somaliküste arabische Soldaten gemeutert und den Vertreter der Ostafrikanischen Compagnie getötet hätten. Man hege Befürchtungen für die Stadt und für den dort liegenden Dampfer „Kenia“. Das Kanonenboot „Blanche“ sei dorthin abgegangen.

### A u s t r a l i e n .

Wie dem „Reuter'schen Bureau“ aus Sydney vom 22. d. M. gemeldet wird, liegen daselbst von den Neuen Hebriden Privatnachrichten vor, denen zufolge Bemühungen gemacht werden, die Annexion der Inselgruppe seitens Frankreichs und die Aufhebung des Vertrages mit England herbeizuführen. Frankreich habe 15000 Pfd. Sterling zur Beförderung der Kolonisation und des Handels der Inseln bewilligt.

## P r o v i n z i a l - N a c h r i c h t e n .

— Schweiz, 22. August. (Kreisbl.) Einen schwachen Begriff von einem afrikanischen Heuschrecken- oder Insektensturm konnte man sich gestern und vorgestern gegen Sonnenuntergang machen. Man sah nämlich in der Richtung von Terezpol und Kulm einige Schwärme, die in Form von gewaltigen Ranchläufen sich näherten. Diese entpuppten sich beim Herannahen als Heuschrecken, die tatsächlich die Sonne auf Augenblick verdunkeln.

— Aus dem Kreise Flatow, 22. August. Die Ergebnisse der jetzt begonnenen Höhnerjagd entsprechen in heiterer Gegend vollständig den gehegten Erwartungen. Es ist keine Seltenheit, daß ein einzelner Jäger in wenigen Stunden 20—30 Höhner schießt.

— Kouritz, 22. August. Auf dem Ausstellungspalast herrscht jetzt eifriges Leben: die Zimmerleute bauen die Maschinenhalle und die Druckhalle. Die Bauleidenschaften werden in ziemlich großem Maßstabe ausgeführt. Der sonst leere Königsplatz wird in einen Garten umgewandelt.

— Gr. Leistensau, 21. August. Beweise freundlicher Gefinnung unter den Thieren, wie sie für manchen Menschen beschämend nicht sein können, sind schon öfter beobachtet worden. Ein solches Beispiel wurde unlängst auch in unserer Nähe beobachtet. Nur mühsam schleppte ein armer Kötter einen schweren um den Hals gebundenen Knüttel hin, als ein anderer, freier Hund auf ihn zusam und ihn anglaßte. Doch bald erkannte er dessen Wehrlosigkeit. Er nahm darum nicht nur von dem beabsichtigten Überfall Abstand, sondern befreite ihn auch aus seiner beschwerlichen Lage. Er lief hinzu, beide beschüßten sich, und nun gings daran, den Strick, mit dem der Knüttel am Halse befestigt war, zu durchnagen, was in wenigen Augenblicken auch geschehen war. Mit sichtlicher Dankbarkeit einer- und iniger Freude anderseits hüpfsten nur beide Hunde gesellig davon.

— Schönlanke, 22. August. Ein schweres Gewitter zog gestern über Stadt und Umgegend. Ein Blitz fuhr in das Wohnhaus des Maschinenbauers F., doch zündete der selbe nicht. Eine im Hause wohnende Frau wurde am Rücken gestreift. In Beleb. Obbau fuhr ein Strahl in die Wirtschaftsgebäude des Besitzers Rendas; die gefüllte Scheune und ein Stall brannten nieder, drei tote Schweine und fünf Schafe standen in

daran hatte, sie gesund und kräftig zu erhalten, und dem sie jetzt Bins und die Loslaufsumme in jährlichen Raten zahlen müssen. Jeder Bauer hat eine Hütte mit einem großen Hofplatz davor. Die Idee, diese Bläze guten Bodens in Gemüsegärten zu verwenden, ist einem russischen Bauer noch nie gekommen, und niemand, am wenigsten die Regierung, die sich sonst in alles mischt, macht ihn darauf aufmerksam. Hinter der Hütte wird nur das bisschen Kohl gepflanzt, der fast die einzige Nahrung der armen Leute und selbst der Mittelklassen bildet. Weiber und Männer sind schmutzig, träge und schweigsam und bedürfen des Butki (Branntwein), um zu einiger Lebhaftigkeit sich aufzuraffen.“

„In den Hütten besteht der Fußboden aus festgestampftem Dünge, die Hausratgefäße sind ein Tisch, ein paar Bänke, und in einer Nische eine eiserne Statue der heiligen Jungfrau, von Betten, Kommoden oder Linnenzeug keine Spur. Im Winter schlafst man auf der Oberfläche des Herdes, im Sommer rollen Bater, Mutter und Kinder sich wie Raupen zusammen und schlafen in irgend einer Ecke. Zum Schlaf wird der Abend nicht abgewartet, der Bauer legt sich oft nach dem Mittagessen hin, um den ganzen Nachmittag zu verschlafen. Butki und Ritschthun ist ihm das höchste auf Erden.“

„Weshalb soll der Mann auch arbeiten, da niemand ihn gelehrt hat, daß die Arbeit nutzbringend ist? Als die Bewohner des Dorfes noch Leibeigene waren, wurden sie mit Schlägen zur Arbeit getrieben. Da sie durch Arbeit ihre Lage nicht verbessern konnten, so wurden sie überhaupt aller Arbeit abgeneigt, und ihre Emanzipation faßten sie so auf, als ob sie jetzt gar nicht mehr zu arbeiten nötig hätten. Dieser Ansicht huldigt der Bauer heute noch. Er würde indeß für guten Lohn arbeiten, wenn man ihm solchen böte, er würde bessere Dinge pflanzen, wenn er sicher wäre, daß er sie auch genießen dürfe. So aber ist er schlau genug, um zu merken, daß er seine Lage nicht verbessern dürfe, weil der Vortheil davon einzig den Beamten und den Steuern erheben zu Gute käme.“

„Das sogenannte Mir- oder Associations-System verbessert diese Lage nicht, da die Gesellschaft meist mit Schulden beginnen muß, viele Abgaben bezahlt und von ihren Vorstehern unverantwortlich ausgebeutet wird.“

„Der Bauer ist unter diesem System nicht besser daran als früher. Er kann nach Belieben heiraten und darf — wenigstens steht so geschrieben — nicht mehr geprügelt werden, allein er hat nichts, das er sein eigen nennen kann, und er wird fortwährend

den Flammen ihren Tod. In Wallowitz wurde ein Mann vom Blitz erschlagen.“

— Dirschau, 22. August. Die hiesige Schlosser-, Schmiede-, Feilenhauer- und Klempnerinnung hat beschlossen, eine Fachschule für Schmiede zu errichten. Die Schule soll im nächsten Jahre ins Leben treten.

— Danzig, 21. August. Die Bauten des Schlach- und Viehhofes schreiten rüstig vorwärts. Die Gesamtanlage besteht aus dem Viehhof, dem Schlachthof, dem Sanitätshof und den Verwaltungsgebäuden mit Pferdestall und Remise. Die Klempnich-, Grobviel- und Schweinställe, sowie das Desinfektionsgebäude werden erst später in Angriff genommen. Der Schlachthof ist mit seinen Ställen und Schlachthallen für Schweine, Grobviel und Klempnich, ferner das Maschinenhaus mit Wasserthurn, Kühlhaus, Kaldaunenwäsche mit Dünghans und Kontrollhäuschen im Rohbau beinahe vollendet. Sämtliche Gebäude erhalten Gas-, das Kühl- und Maschinenhaus dagegen elektrische Beleuchtung. Bereits seit längerer Zeit ist die Schlachthausbahn im Betriebe, welche die Ziegelsteine vom Legethor-Bahnhofe nach der Baustelle befördert.

— Schlawe, 22. August. Gestern Nachmittag entlud sich über Schlawe und Umgegend ein starkes Gewitter, fast ohne Regen. Während dieselben wurden beim Mengfutterfahren auf Walhof dem Posthalter Herrn Louis Schläbner zwei junge wertvolle Pferde vom Blitz erschlagen, während in Röckenhang der Frau Rittergutsbesitzer Walli beim Blitzen ebenfalls drei Pferde vom Blitz erschlagen wurden. Dem pfüglichen Knechte wurde hierbei der eine Arm gelähmt.

— Tilsit, 22. August. (T. A. B.) Ein schwerer Unglücksfall ereignete sich gestern Abend 7 Uhr bei dem Neubau des Rautenberg'schen Hauses in der Hohen Straße. Während die Maurer Ried und Gottschalk am obersten Stockwerk des Gebäudes auf dem Gerüst mit Arbeiten beschäftigt waren, löste sich ein etwa 70 Pfund schweres Konsol von der Mauer ab und durchschlug das Gerüst. Die auf diesem befindlichen Leute stürzten auf die Leichenhalle gefallen. Ried war zur Stelle tot und wurde sofort in die Leichenhalle gefallen. Der andere Verunglückte trug verschiedene Knochenbrüche und schwere Verletzungen davon und wurde in die Heilanstalt gebracht. Bis jetzt ist er am Leben.

— Königsberg, 21. August. Die Strafammer des hiesigen Königl. Landgerichts verurteilte einen Heirathsschwinger, den Inspizitor Hermann Holzheimer aus Landsberg, wegen Betrug und Diebstahls zu 9 Monaten Gefängnis. Der Angeklagte hielt sich im August v. J. Stellv. hier in Königsberg auf und lernte zufällig eine Krankenpflegerin, ein schon älteres Mädchen Namens Valeska R. kennen, die sich ein kleines Vermögen erpaßt hatte. Er verlobte sich mit derselben und sie liebte ihn Brüderlich kleine Beträge, wozu sie das Geld entweder vor der Sparbüchse holte oder sich selbst vorgab. Er begnügte sich indessen damit noch nicht, sondern entwendete der Braut aus ihren Behältern Geld und gelbeswertige Sachen, die er entweder verkauft oder versetzte. Eines Tages zog er dem Mädchen bei guter Gelegenheit sogar einen goldenen Ring gewaltsam vom Finger unter dem Versprechen, ihr denselben Tags darauf wiederzugeben. Solches geschah indessen nicht, der Ring wanderte vielmehr zu einem Goldarbeiter und wurde in Geld umgesetzt. Im Oktober fand er in Valeskas Schreibmappe einen Schuldchein über 300 Mark und versetzte auch diesen. Schließlich schrieb H. dem Mädchen, sie sei mit 46 Jahren doch alt genug, um einzusehen, daß von einer ehelichen Verbindung zwischen ihr und ihm dem 27-jährigen Manne keine Ried sein könnte, er werde ihr aber alles, was er vor ihr empfunden (oder genommen) habe, wieder erstatzen und bitte sie nur noch, mit ihm „nicht ins Gericht“ zu gehen. — Aug. 8.

— Königsberg, 22. August. (Kgssb. Aug. Brg.) Ein schreckliches Brandunglück, welches 2 Menschenleben zum Opfer gefallen sind, hat sich im Kreise Labian ereignet. Durch unvorstichtiges Umgehen eines Kindes entstand in einem in der Ortschaft Friedrichsgraben belegenen Hause am vergangenen Sonntag Abend Feuer. Dasselbe griff mit solcher Schnelligkeit um sich, daß in kurzer Zeit das ganze Haus in Flammen stand. Eine daselbst wohnhafte Frau, welche vor etwa drei Wochen eines Kindes genesen war, glaubte, daß sich der Säugling noch in der Wohnung befnde und stürzte in ihrer Angst und Verzweiflung, um ihr Kind zu retten, in das brennende Haus. Thatfächlich war das Kind schon in Sicherheit gebracht; ein anderer daselbst wohnhafte Mann begab sich daher der Frau nach — und in diesem Moment, als beide Personen sich schon im Innern des Gebäudes befanden, stürzte das Dach zusammen. Sämtliche Umstehenden glaubten, daß die in das brennende Haus eingedrungenen unter den Trümmern begraben seien, nach kurzer Zeit aber fanden beide am ganzen Körper lichterloh brennend aus dem brennenden Gebäude herausgetürmt. Denselben waren die Kleider fast gänzlich vom Körper heruntergebrannt; beide hatten so gewaltige Brandwunden erlitten, daß der Mann noch in derselben Nacht und die Frau gestern (Montag) unter den schrecklichsten Schmerzen verstarben.

— Neustettin, 22. August. (R. Pr.) Ein heftiges Gewitter entlud sich gestern Nachmittag über Lottin und hat einen schweren Unglücksfall herbeigeführt. Ein herrschaftliches Fuhrwerk wurde auf freiem Felde von einem Blitzstrahl getroffen und die beiden darauf befindlichen Knechte sowie zwei wertvolle Pferde getötet.

— Kruszwitz, 21. August. Am Sonnabend verstarb hier ein Mann im Alter von 25 Jahren an Blutvergiftung. Er hatte sich an einer Stecknadel in Kleide seiner Frau eine geringe Verletzung zugezogen, der er anfänglich keine Bedeutung beilegte. Die Wunde wurde aber gesährlicher und als er sich nach einigen Tagen an einen Arzt wandte, war es bereits zu spät. Es war Blutvergiftung eingetreten, die bald den Tod des Mannes zur Folge hatte.

— Biini, 21. August. Gestern ertrank beim Baden im großen Biiner See ein Schmiedegeselle aus Obersee im Alter von 20 Jahren. — In Janujskowo erzielte der Blitz auf dem Felde ein Dienstmädchen und vier der Bauernmittige Malat gehörende Kühe.

— Wreschen, 23. August. (Ges.) Die russische Sanitätsbehörde geht mit einer außerordentlichen Energie gegen die Verbreitung der Cholera vor. Besonders wird auf große Sauberkeit daselbst geachtet. Leute, welche gestern den Jahrmarkt in Glupek, nicht weit von der Grenze besuchten, erzählen, daß am Jahrmarkstage sämtliche Brunnen der Stadt geschlossen

mit Geldstrafen belegt. Arbeitet er wenig, so wird er von seinen Kameraden gescholten, arbeitet er viel, so nützt ihm das nichts. Da die Mitglieder des Mir zusammen dem Steuereinnehmer hasten, so will keiner reicher scheinen, als die übrigen, damit das, was er mehr besitzt, nicht zur Deckung der gemeinsamen Schulden verweidet wird. Darum denkt

waren, auf dem Marktplatz standen Polizisten vor großen Samovaren (Kessel für Tee) und gaben jedem, der verlangte, unentgeltlich Tee zu trinken. Von einer Szene, die dort sich ereignete, wurde auch erzählt: Bei dem niederen jüdischen Volke herrscht der Glaube, daß, sobald eine Hochzeitseremonie auf einem Begräbnisplatz vorgenommen werde, die böse Krankheit zu wüthen aufhöre. Eine solche Hochzeitsfeier fand in Słupce statt, und der Gouverneur war mit auf dem Begräbnisplatz und hat auch dem Brautpaar 5 Rubel und an Arme 5 Rubel gespendet.

— Posen, 23. August. Nach amtlicher Ermittlung des Medizinalraths Geronne haben bis Montag Vormittag stattgefunden: In Kolo 134 Erkrankungen, 69 Todesfälle, im Gouvernement Lomza 9 Erkrankungen und 5 Todesfälle. Słupce ist cholerafrei. Strengste Vorbeugungsmaßregeln werden in Strzelno ergriffen, wo der Heuteinfuhr wegen täglich 500 Personen die Grenze passieren. Der Zugang Fremder zum Ablauf im September wird polizeilich verboten werden.

## Locales.

Thorn, den 24. August 1893.

### Thornischer Geschichtskalender.

#### Von Begründung der Stadt bis zum Jahre 1793.

24. August kommt König Kasimir nach Thorn und begiebt sich von hier zur Belagerung von Konitz, die er jedoch ohne Erfolg nach 4 Wochen aufhebt und darauf, da seine Mutter starb, nach Polen heimkehrt.  
1461.  
1634. Schützenkönig aus dem Stroh soll frei sein von den Wach- und Brunnengeldern, sowie von Scharwerl, aber nicht von der Bulage.

#### Armeekalender.

24. August 1761. Beginn der viermonatlichen russisch-schwedischen Belagerung von Kolberg; ruhmvoll vertheidigt von Oberst von Heyden. — Gren.-Regt. 1, 4, 5.  
1792. Übergabe der von den Verbündeten belagerten Festung Longwy im französischen Département Moselle. — Kür.-Regt. 2.  
1870. Ausfallgefecht vor Lünnette 44 von Straßburg. Eine Kompanie hat den ersten Anprall von ca. 1000 Mann des Feindes auszuhalten, hält sich aber, trotz starker Verluste, wacker. — Fuß.-Regt. 34.  
Vorpostengefecht südlich von Pfalzburg. Der Feind wird nach Pfalzburg zurückgeworfen. — Landwehr-Regiment 31/71.

**Das Einführverbot für Heu und Stroh ist aufgehoben!** Nach einem hierher gelangten Telegramm des Landwirtschaftsministers ist die Einführung von Heu und Stroh aus Russisch-Polen bis zum 2. September incl. wieder gestattet, sofern durch glaubhafte Zeugnisse nachgewiesen wird, daß die Cerealien aus nicht von der Cholera verseuchten Gegenden stammen.

**Personalien aus dem Kreise Thorn.** Vom kgl. Landrat bestätigt ist der Gutsbezirksleiter in Rubinkowo als Gutsvorsteher für den Gutsbezirk Rubinkowo.  
**o Militärisches.** Zur Abschließung einer 10 wöchentlichen Übung sind beim 61. Regiment die militärischen Lehrer eingezogen. Dieselben bilden eine eigene Kompanie und sind in der Leibritter-Thor-Kaserne einquartiert. Früher litten die Lehrer mit der Erfazreserve, welche von jetzt ab nicht mehr zu besonderen Übungen herangezogen wird. — Am 1. September werden in Thorn, Graudenz und Marienburg Landwehrformationen gebildet, die in den letzten 6 Tagen an den Manövern des 17. Armeecorps teilnehmen werden.

**o Stadtverordnetenstzung am 23. August.** Anwesend waren 27 Stadtverordnete. Den Vorsitz führte Herr Professor Boethke. Am Tische des Magistrats die Herren Erster Bürgermeister Dr. Kohli, Bürgermeister Stachowicz, Stadtbaurath Schmidt, Stadtrath Feblauer. — Zunächst berichtete der Referent des Finanzausschusses Stv. Gerbis über den Finalabschluß der Kämmererkasse pro 1892/93. An Kommunalsteuern sind 322509 M. von Civilpersonen, 3700 M. von Militärpersonen eingekommen, 24297 M. mehr als im Etat angenommen. Dagegen sind 44305 M. mehr ausgegeben als der Etat anzeigt. Es ist ein Deficit von 12442 M. vorhanden, über dessen Deckung sich der Magistrat noch schlußig zu machen hat. Zum Anschluß hieran monierte Stv. Gerbis, daß joviell Ausgaben ohne Genehmigung der Stadtverordneten gethan sind; gegen eine solche Finanzwirtschaft, welche die Aufstellung eines Etats überflüssig erscheint, muß endlich Front gemacht werden; wir wünschen, daß der Etat mehr als bisher befolgt wird. Erster Bürgermeister Dr. Kohli weist darauf hin, daß im Ausschuss keinerlei Andeutung gefallen sei, daß eine derartige Apostrophe an den Magistrat gerichtet werden würde, auf welche sich dieser hätte vorbereiten können. Uebrigens habe der Referent doch wohl lediglich die Beschlüsse des Ausschusses zu referieren und dessen Motive und Ansichten, nicht die seines wiederzugebenen. Stv. Dietrich nimmt für den Referenten dasselbe Recht wie für jeden anderen Stadtverordneten in Anspruch. Allerdings referierte der Referent die Beschlüsse und Anordnungen des Ausschusses, aber dann könne er auch seine Meinung äußern; das Amt des Referenten dürfe ihm doch nicht den Mund verschließen. Stv. Cohn schließt sich diesen Ausführungen an. Stv. Vorsteher Boethke meint, es scheine am Magistratssitz das Misverständniß zu walten, als ob Stv. Gerbis seine Meinung als die des Ausschusses habe darstellen wollen. Stv. Gerbis erklärt, daß er nur seine Meinung geäußert und sich dazu für berechtigt halte. Bürgermeister Stachowicz und Stadtbaurath Schmidt motivieren nun eine Reihe von Etatsüberschreitungen im Einzelnen; letzterer meint unter alleiter Heiterkeit, man könne doch z. B. nicht jeden Schneefall vorher bei den Stadtverordneten anmelden, und die Kosten der Beisetzung müßten trotzdem aufgewendet werden. Im übrigen weiß er das in den Worten des Stv. Gerbis gegen den Magistrat enthaltene Mißtrauensvotum zurück. Der Magistrat sei sich bewußt, stets im Interesse der Stadt zu handeln. Man solle durch solche Vorwürfe nicht künftig Misstimmung schaffen. Stv. Kolinstki erklärt, Misstimmung herrsche in der Bürgerschaft schon lange darüber, daß wir nicht unsern Verhältnissen angemessen, sondern zu großartig wirtschaften. Stadtbaurath Schmidt erwidert, es müssen greifbare Thatfachen, nicht allgemeine Vorwürfe vorgebracht werden, damit man darauf antworten kann. Der Gegenstand wird verlassen, vom Finalabschluß Kenntnis genommen und die Etatsüberschreitungen vorbehaltlich der näheren Prüfung bei der Rechnungslegung entlastet. — Die Entpfändung des von dem Grundstück Nielobin Nr. 1 für die Eisenbahn Jordon-Schönsee abzutretenden Flächen im Höchstumsange von 13 Ha. wird genehmigt. — Von dem Protokoll über die am 26. Juli vorgenommene Revision der Kämmererkasse nimmt die Versammlung Kenntnis. Bürgermeister Stachowicz heißt mit, daß bei dem Bankhaus Mendelssohn u. Co. in Berlin ein Darlehen von 300000 M. zu Zwecken der Wasserleitung und Kanalisation aufgenommen sei, da der Lombard bei der Reichsbank zu hoch sei. Um vorbehaltlosen ist natürlich die definitive Anleihe und deshalb wünschenswert, daß sie bald von der Regierung genehmigt werde. Hierbei wird angefragt, warum das Projekt der Wasserleitung und Kanalisation regierungsetätig immer noch nicht genehmigt ist. Erster Bürgermeister Dr. Kohli erwidert, daß schon alles zur Bescheinigung der Angelegenheit gethan sei, und legt im einzelnen die dazu gehörigen Schritte dar; die Sache gehe deswegen so langsam, weil hier nicht weniger als fünf Ministerien mitzurechnen haben. — Die Rechnung der Vorstufe pro 1891/92, welche mit einem Überschuss von 35 100 M. abschließt, wird entlastet, bezgl. die Rechnung der Gasanstalt kasse pro 1891/92.

— Von dem Beschuß des Provinzialrats der Provinz Westpreußen, den wir bereits mitgeteilt haben und wonach 290 pt. Kommunalsteuer zu erheben sind, nimmt die Versammlung Kenntnis. — Ein erneutes Gefüß des Chausseepächters Kemp um Entschädigung für Pachtverlust wird dem Magistrat mit dem Ertragen zurückgegeben, den früheren ablehnenden Besitzer zu wiederholen. — Behuß Aufbringung der Straßenreinigungskosten hat der Magistrat, einem Ertragen der Versammlung entsprechend, eine neue Vorlage eingebroacht, wonach für Innen- und Vorstädte gleichmäßig 10 Monatsraten der Grund- und Gebäudesteuer erhoben werden sollen. — Der Vorsitzende verliest eine Einladung des Herrn Lüpfermeister Schütt zu dem am nächsten Sonntag in der Schwimmanstalt des 21. Regiments stattfindenden Schwimmfest der Jugendabteilung des Turnvereins. — Zur Regelung der Verbindungswege zwischen der Kulmer und Culmener Chaussee und Verbreiterung eines Straßen-Bauabschnittes werden 300 M. bewilligt. — Der Tarif für die allgemeine Benutzung der Desinfektionsanstalt beim städtischen Krankenhaus wird genehmigt. — Von den Betriebsberichten der Gasanstalt für Juni und Juli 1893 nimmt die Versammlung

Kenntnis. Infolge des Kanalbaues ist diesmal der starke Verlust von 20% eingetreten. Stadtbaurath Schmidt meint, daß die Unternehmer nicht geschickt genug bei den Arbeiten versfahren seien und vielfach die Leitungen beschädigt hätten. Der Verlust dürfte natürlich nicht der Gaslinie, sondern der Käfe für Wasserleitung und Kanalisation zur Last fallen. Stadtrath Feblauer erklärt, daß bis zum 1. August etwa 30000 cbm Gas entwichen seien; der Verlust betrage etwa 2380 M.; auf weiteren Verlust müssen wir uns gefaßt machen. — Zur Reparatur des Daches der Halle in Barbaren werden 250 M., zur Reparatur des Daches auf dem Schankhause I 150 M. bewilligt.

\* **Viktoria-Theater.** Gestern wurde uns Gelegenheit gegeben, Herrn Alexander Engels nach längerer Zeit wieder als Gast auf unserer Bühne zu sehen. Es war zu seinem Debüt das hier bereits bekannte Wilhelmsbrücke-Schauspiel "Der neue Herr" gewählt worden, und selten haben wir so voll befriedigt wie gestern das recht gut besetzte Haus verlassen. Das Spiel unseres jungen Guestes und früheren Thorner Mitbürgers erhob sich über das Gewöhnliche; wir freuen uns, einen so großen Fortschritt seit seinem leidlichen hiesigen Auftritt konstatiren zu können. Mit künstlerischer Vollendung wurde gestern von ihm seine Rolle als "Friedrich Wilhelm" durchgeführt; unterstützt von seinem kraftvollen Organ, verbunden mit einem regen Wienspielen brachte er uns ein lebensvolles Bild des aus seinen Jugendträumen durch harte Schicksalsschläge aufgerüttelten "neuen Herrn". Doch nicht allein Herrn Engels verdanken wir diesen genügvollen Abend, wir müssen in unser ungeteiltes Lob auch alle übrigen Mitwirkenden ohne Ausnahme einschließen. An allen hatte Herr Engels tüchtige Partner gefunden. Wie wir schließen, müssen wir aber noch etwas hervorheben: wenn auch Sparsamkeit eine Tugend ist, zu weit darf sie auf der Bühne nicht getrieben werden, soll bei dem Publikum nicht so wie gestern allgemeine Heiterkeit hervorgerufen werden, die für den Erfolg des Stückes recht fördernd wirken kann, wir meinen die Stelle im 5. Vorgange, als Kurfürst Friedrich Wilhelm der zu ihm kommenden Claudine von Rothen mit einem Leuchter in der Hand entgegentritt. Ein Kurfürst von Brandenburg kann es sich wirklich leisten, einen vierarmigen Leuchter voll mit brennenden Lichtern besetzt zu haben und nicht bloß ein Stumpfchen; hat nun noch dieses einzige Lichtlein das Pech auszugehen, so muß der Ausruf Claudines: "das helle Licht fortzunehmen" unbedingt recht erheiternd wirken.

\* **Sommerfest.** Gestern feierten die Kinder des hiesigen städtischen Kinderheims und Waisenhauses im Ziegelseiwäldchen ihr diesjähriges Sommerfest. Die Kinder waren nett und sauber gekleidet und machten auf jeden einen guten Eindruck. Für Speise und Trank war reichlich gesorgt. In Abwesenheit des durch Krankheit an der Theilnahme behinderten Herrn Stadtrath Engelhardt leitete Herr Nestor Heidler das Fest und regte in Gemeinschaft mit Herrn Lehrer Hecht zu abwechselndem Spiel an. Nach Rückkehr aus dem Wäldchen versammelten sich die Kinder und Gäste vor dem Kinderheim; hier hielt Herr Nestor Heidler eine Ansprache, auf welche die Kinder ein dreimaliges Hoch auf die Stadt Thorn ausbrachten und darauf mit dem Gesange; "Ich bete an die Macht der Liebe" das in jeder Weise gelungene Fest schlossen.

\* **Erledigte Stellen für Militärwärter.** Dorf Hohenkirch, Kreis-ausschuss Brielen (W.-Pr.), Chaussee-Aufseher, 900 M. jährlich. Kaiserl. Ober-Postdirektionsbezirk Danzig, Kaiserl. Postamt, Landbriefträger, 650 Mark Gehalt und der tarifmäßige Wohnungsgeldzuschuß, steigt bis 900 jährlich. Marienburg (W.-Pr.), Magistrat, Nachtwächter, 360 M. jährlich und einige unbestimmte Nebeneinnahmen (Transportgelder). Österode (O.-Pr.), Magistrat, Kassenkontrolleur, 1200 M. jährlich, steigt nach 6 je 3-jährigen Amtsperioden um je 100 M. bis auf 1800 M. Peterswalde (W.-Pr.). Kaiserl. Ober-Postdirektion Bromberg, Kaiserl. Postagentur, Landbriefträger, 650 M. Gehalt und 60 M. Wohnungsgeldzuschuß, Gehalt steigt bis 900 M. Erziehungsanstalt Tempelburg bei Danzig, Provinzialverwaltung, Nachtwächter, jährlich 550 M. und Beleidung 24 M. Thorn, Magistrat, Nachtwächter, im Sommer 33 M., im Winter 39 M. monatlich; geleistet wird Lanze, Seitengewehr und im Winter eine Burka. Liegenschaft, Magistrat, Nachtwächter und Lampenanzänder, 351 M. jährlich.

(—) **Die Vogelwanderung.** Vor einigen Tagen haben uns zum großen Theil die lieblichen Schwalben verlassen und ihre weite Reise nach dem Süden angetreten. Sie halten ihren bestimmten Termin trotz der hier noch herrschenden Wärme stets pünktlich ein. Ihnen folgen noch im Laufe dieser Woche die Störche. Inzwischen sowie vor- und nachher ziehen unsere gefiederten Sänger, die vielen Arten Garten- und Waldvögel fort. Den Schlub der großen Vogelwanderung bilden die Sumpf- und Wasservögel. Zurück bleiben nur die wenigen unfermen rauen Klima dauernd angehörende Arten Standvögel.

**Vandlente, verichert Eure Ernte gegen Feuergefahr!** Diese Mahnung kann nicht oft genug in der jetzigen Jahreszeit erhoben werden, darum möge sie auch heute wieder in Erinnerung gebracht werden; steigert sich doch erfahrungsgemäß um die jetzige Jahreszeit die Zahl der Brände. Aber nicht bloß die Ernte, sondern das ganze Hab und Gut sollte jeder vorsichtige Landwirt verichern.

**o Viehmarkt.** Auf dem heutigen Viehmarkt waren 176 Schweine, sämmtlich Ferkel, aufgetrieben.

\* **Schweineverleih.** Im Monat Juli sind auf dem hiesigen Hauptbahnhof eingegangen 2526 Schweine und verbracht 2287 gegen 4371 bezw. 4250 im Juli 1892.

\* **Gefunden.** Herrenwäsche in einem Bierkeller der Seglerstraße, ein Fünfmarschchein in einem Geschäftslokale der Elisabethstraße. Nähere res im Polizei-Sekretariat.

\* **Verhaftet 4 Personen.**

**O Holzeingang auf der Weichsel am 23. August.** D. Rubinsteini und A. Husnagel durch Appelbaum 3 Trästen für Rubinsteini 1315 Kleinen Rundholz, für Husnagel 747 Kleinen Rundholz. Sieben Trästen kamen heute stromab, 3 rannen auf einen Pfeiler der Weichselbrücke und zerstörten, auch die nachfolgenden 4 Trästen haben Schaden erlitten; mit der Bergung der Hölzer sind die Damper beschäftigt.

**O Von der Weichsel.** Das Wasser fällt anhaltend, heutiger Wasserstand 2,44 Meter.

#### Vermissches.

**Die Cholera.** Eine zweite Erkrankung an Cholera ist in Rotterdam vorgekommen, in Maasluis ein Choleratodesfall. — Im Gouvernement Kalisch hat die Cholera eine weitere Ausdehnung nicht angenommen. Sie herrscht bis jetzt nur in den Städten Konin und Kolo. In leichterer Stadt greift die Seuche aber weiter um sich; drei Cholerabaraden wurden errichtet, Aerzte aus anderen Städten dorthin berufen. Ohne vorherige Desinfektion darf niemand die Stadt verlassen. Der Gouverneur hat umfassende Vorsichtsmaßregeln bis zur preußischen Grenze angeordnet. — In Klausenburg, Maros Bajarely und dem jährlischen Rayon ist eine größere Anzahl von Choleratöpfen, mit meist tödlichem Ausgang, zu verzeichnen. — Nach amtlicher Bekanntmachung ist die Stadt Wien andauernd cholerafrei. Von den drei Verdächtigen, welche im Spital eingeliefert worden, wurde bei einem Cholera nostras konstatiert.

**Ein sonderbares Duell** fand dieser Tage im Szent-Tamás-Walde bei Arad in Ungarn statt. Der Wirthschaftsbeamte G. S. wollte auf einer Reise einer Matrone beim Aussteigen aus dem Waggon behilflich sein und stellte indessen seine Reisetasche auf dem Perron nieder. Da eilte der Honved-Lieutenant J. Sch. vorbei und stolperte über die Tasche. Sehr erbost schlug er gewaltigen Lärm und das Resultat war, daß ihm der Wirthschaftsbeamte ein Ohrfeige applizierte. Ein Duell war unvermeidlich. Die Sekundanten stipulierten einen einmaligen Kugelwechsel. Am Tage des Duells fuhr G. S. mit seiner Frau nach Arad, stieg in einem Restaurant ab und that sich, bis die Stunde des Duells herannahre, gütlich. Dann entfernte er sich unter dem Vorwande, noch einiges erledigen zu müssen. Er fuhr mit seinen Sekundanten in den Szent-Tamás-Wald, wo J. Sch. schon wartete. Dieser schoß zuerst, aber ohne zu treffen. Dann hob der Wirthschaftsbeamte seine Pistole und zieltet ziemlich lange. Der Gegner schien sich hierbei durchaus nicht wohl zu fühlen, da G. S. als einer der ausgezeichneten Schützen bekannt ist. Nachdem der Wirthschaftsbeamte an dem Scherze genug hatte, warf er die Pistole zu Boden mit den Worten: "Das Jagdgeschick erlaubt es wohl, aber ich schieße dennoch nicht auf Wildschweine." Damit war das Duell wohl beendet, doch wird die Angelegenheit wahrscheinlich noch eine Fortsetzung haben.

Als das englische Panzer Schiff "Victoria" gesunken war, sah man zwei Gegenstände, die zuvor in der Kabine des Admirals Dryon lagen, schwimmen, fischte sie auf und

brachte sie nach England. Der eine dieser Gegenstände war das Teleskop des Admirals, der andere seine Depeschenbüchse. Mit dieser Büchse hat es eine besondere Bewandtniß; sie war nach ganz bestimmten dienstlichen Vorschriften konstruiert, um als Behälter für den Signalscode zu dienen. Es ist nämlich wichtig, daß dieser im Falle eines Unglücks nicht in feindliche Hände fällt. Die Büchse ist daher mit Blei belegt und am Boden durchbohrt, um so augenblickliches Sinken zu sichern, falls sie über Bord geworfen wird. Was trat aber ein? Das große Schiff, für dessen Flottille die moderne Wissenschaft ihren ganzen Schaffnn aufgeboten, sank wie ein Stein. Die bleibelegte, durchbohrte Büchse, extra zum Sinken konstruiert, schwamm und liegt nun in Whitehall als Denkmal des ewigen "errare humanum".

Eine Windrose zerstörte das spanische Dorf Gaza und verursachte eine Überschwemmung. Menschenleben sind nicht zu verlängern. — Von einem schweren Unglück wurde der Wallfahrtsort unweit Piast (Schlesien) betroffen. Durch die Prozessionsmusik scheinbar gewordene Pferde rannten direkt in einen Prozessionszug. 2 Frauen wurden getötet, zahlreiche Personen schwer verletzt. — Abgebrannt ist die große Chemikalienfabrik von Fischer und Heidelberg in Budapest. Der verursachte Schaden ist bedeutend. — Der Schnellzug Zürich-Stuttgart entgleiste zwischen Herblingen und Schaffhausen. 2 Wagen wurden total zertrümmert. Der Materialschaden ist erheblich. 3 Wagen stürzten den über 6 Meter hohen Bahndamm hinab. Ernstliche Verletzungen sind nicht vorgekommen. — Durch einen Bootsunfall sind bei Grünau (bei Berlin) 3 Personen ums Leben gekommen. — Eine Feuersbrunst hat in Römhild 8 gefüllte Scheunen eingäschert.

Der auf Robbenfang befindliche Liverpooler Dreimaster "Helen Blum" ist während eines Schneesturmes mit 25 Mann Besatzung untergegangen. — Ein Raub der Flammen geworden ist in Guben die Dampfmaschine von Müller und Dörling. Viele Arbeiter sind dadurch brotlos geworden. — Als Urheber des ersten großen Brandes in Rudolstadt, welcher 30 Scheunen vernichtete, wurde der 11jährige Knabe Böhn verhaftet.

## Stand der Cholera in Polen.

Gouvernement.	Ortschaft.	Datum.	Erkrankungen.	Todesfälle.
Kalisch.	Kolo	17.-19./8.	36	16
Lomza.	Czyzew	17.-19./8.	28	12
"	Majowice	17.-19./8.		
"	Kolo			

Danzig, den 23. August 1893.

Der Staatskommissar für das Weichselgebiet.

#### Telegraphische Depeschen

des "Hirsch-Bureau."

Rom, 23. August. Der "Divito" meldet, daß die Manöver in Piemont, entgegen allen gegenteiligen Meldungen, zur bestimmten Zeit stattfinden werden.

— Griech

## Bekanntmachung.

Es wird hiermit davor gewarnt, blindgegangene Geschosse zu berühren, da dieses mit großer Lebensgefahr verbunden ist. Die Fundorte solcher Blindgänger sind der Kommission im Familienhause hinter Fort VI anzugeben, welche für jedes angezeigte Geschoss 40 Pfennig zahlt.

Die von Kriegsministerien aufgefundenen Sprengstücke dürfen nur an die Kommission verkaufen werden, welche für: 1 kg Eisen 3 Pfennig

1 " Blei 10 "

1 " Messing 40 "

1 " Kupfer 50 "

1 " Zink 10 "

bezahlte. (3137)

**Die Kommission für die Schießübung bei Thorn.**

**Polizei. Bekanntmachung.**

Nachstehende Landespolizei. Anordnung zur Verhütung

der Einschleppung der Kinderpest.

Zufolge Erlasses des Herrn Ministers für Landwirtschaft, Domänen und Forsten vom 16. August d. J. ordne ich hiermit auf Grund des § 4 der revidirten Instruction zum Kinderpestgesetz vom 9. Juni 1873 (R.-G.-Bl. S. 147) für den Umgang des Regierungsbezirks an, was folgt:

§ 1. Die Einführung von Heu und Stroh aus Russland wird bis auf Weiteres verboten.

§ 2. Dieses Verbot tritt mit dem Beginn des 25. August d. J. in Kraft.

Zuvorhanden unterliegen den Strafbestimmungen des § 328 des Reichsstrafgesetzbuches (R.-G.-Bl. 1876 S. 40) und des § 134 des Vereinszollgesetzes vom 1. Juli 1869 (R.-G.-Bl. S. 35).

Marienwerder, den 17. August 1893.

**Der Regierung-Präsident.**

In Vertretung

gez. v. Nickisch-Rosenegk"

wird hierdurch zur allgemeinen Kenntnis gebracht mit dem Bemerkern, daß der Herr Landwirtschaftsminister die Ermächtigung ertheilt hat, die Einführung von Heu und Stroh, welches nicht aus fernern seuchenverdächtigen Gebietsherrschaften Russlands, sondern nach glaubhaften Zeugnissen aus seuchenfreien Gegenden Russisch-Polnischen Landes stammt, noch bis zum 2. September d. J. einschließlich zu gestatten.

Thorn, den 24. August 1893.

**Die Polizei-Verwaltung.**

**Bekanntmachung.**

Wir bringen hierdurch zur öffentlichen Kenntnis, daß vom 1. September d. J. an die Dienststellen der Kassen wieder auf die Zeit von 8 bis 1 Uhr Vormittags (statt 7 bis 12 Uhr) verlegt werden.

Thorn, den 22. August 1893.

**Der Magistrat**

**1000**

Postkarten mit beliebigem Aufdruck auf „Original-Postkarten“

**6 Mk.**

(500 Stück 3,50 Mark).

**1000**

Geschäfts-Couverts mit Aufdruck, gutes Papier in verschiedensten Farben

**3 M. 50 Pt.**

empfiehlt die Rathsbuchdruckerei

Ernst Lambeck.

**C. Preiss, Breitestr. Nr. 32,**

Goldene Herren-Uhren von 36—400 Mark

Damen-Uhren 24—150

Silberne Herren-Uhren 12—60

Damen-Uhren 15—30

Nickel-Uhren 4—15

Reelle Werkstätte für Uhren-Reparaturen und Musikwerke aller Art.

**Thiele & Holzhause**

in Barleben-Magdeburg,

Chocoladen-

und Zuckerwaren-Fabrik,

empfiehlt ihr unter dem Namen

**Stern-Cacao**

in den Handel gebrachtes, entöltes und ohne Alcalien aufgeschlossenes reines Cacaopulver.

**Stern-Cacao** ist nach dem Gutachten hervorragender Autoritäten

das beste Cacaofabrikat

der Zeitzeit.

Fabrik-Niederlage für Thorn bei

**C. A. Guksch**

in Thorn. (2190)

## Möbel-Magazin

von

**K. Schall,**

Tapezier und Decorateur.

**Thorn,  
Schillerstraße  
7.**

Empfiehlt  
bei billiger  
Preisberechnung sein  
reichhaltiges Lager

von

**Polstermöbeln,**

compl. Zimmereinrichtungen,

sowie alle

**Kastenmöbel**

in den verschiedensten Holzarten.

**Neuheiten**

in

Teppichen, Plüschen u. Möbelstoffen

(3176) stets in großer Auswahl.

Alle Arten

**Zimmer-**

**u. Fest-Saal-**

**Decorationen**

werden geschmackvoll mit den modernsten Decorationsartikeln ausgeführt,

desgleichen Gardinen,

Marquisen und Wetterrouleaux

aufgemacht.

**Reparaturen**

wie Aufpolsterungen an Polstermöbeln

werden gut und billig hergestellt.

## Victoria-Theater

Freitag, den 25. August

Gastspiel des Herrn Engels:

**Wilhelm Tell.**

Schauspiel in 5 Akten von Fr. Schiller.

**Wilhelm Tell:** Herr Engels a. G.

Freitag auf dem Fischmarkt

treffen ein: Prima frische

Bratschollen. Wisniewski.

**Schmerzlose Zahn-Operationen,**

künstliche Zahne u. Plomben.

Alex Loewensohn,

Breitestraße. 21. (2495)

**xxxxxx**

Für mein Galanterie, Lu-

rus-, Glas- u. Porzellanwaren-

Geschäft suche einen durchaus

tüchtigen

(3183)

**Bekäufer.**

Nur solche, die mit Branche

und Detailverkauf vollständig

bewandert sind, wollen sich melden.

**Gleiwitz i/Schl.**

Adolph Rose Nachf.,

N. Jacobowitz.

**xxxxxx**

E. solid. j. Mann, w. in Eischarbeit,

Rasieren, Theater und Haarschneiden

bewandert, wird gesucht durch

3181) **C. Malwitz, Elstt.**

**Ein junger Mann** (Materialist)

aus anständiger Familie mit guten Zeug-

nissen, sucht von fogleich oder später

**Stellung.**

Gef. Off. werden unter Nr. 98 in

der Exped. d. Btg. erbettet. (3165)

Für meine Cigarren- u. Tabakhand-

lung suche per bald oder 1. October er-

**einen Lehrling**

mit guter Schulbildung, der pol-

nischen Sprache mächtig. M. Lorenz.

**Einen Lehrling**

sucht die Buchhandlung von

3158) **Walter Lambeck.**

**xxxxxx**

Beste und billige Reisemöglichkeiten für

garantierte neue, doppelt gereinigt u. gewaschene

Reisebedarf.

Wir verleihen solche, gegen Kosten, nicht unter

10 Pf. gute neue Bettfedern per Stück

für 60 Pf., 80 Pf., 1 M. und 1 M.

60 Pf.; weiße Polsterfedern 1 M.

60 Pf.; weiße Polsterfedern 2 M.

und 2 M. 50 Pf.; überweiße Bett-

federn 3 M., 3 M. 50 Pf., 4 M.

4 M. 50 Pf. u. 5 M.; seide: ehi-

chinesische Ganzdaunen (seit läutring)

2 M., 50 Pf. Verpackung zum Kosten-

preise. Bei Beziehen von mindestens 75 Pf.

5% Rabatt. — Eine Nichtgeseitigtes wird frankirt bereitwilligst zurück-

genommen.

Pecher & Co. in Herford L. wenn.

**xxxxxx**

**Rechnungen II**

für die

Egl. Garnison-Verwaltung

auf Normalpapier (4b) das Buch

**60 Pf.**

empfiehlt

die Rathsbuchdruckerei von

Ernst Lambeck.

**xxxxxx**

1 offener Spazierwagen

billig zu verkaufen Strobandstr. 3.

**xxxxxx**

2 mittlere Familienwohnungen

mit allem Zubehör zu vermieten und

fogleich zu beziehen. F. Endemann.

**xxxxxx**

Eine Wohnung

3 Stuben, Schlafkabinett, Entrée, Küche

nebst Zubehör von sofort zu vermieten. (3118)

**Elkan, Seglerstr. 6.**

**xxxxxx**

Araberstraße 10